

## BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST — REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

## MINISTERIE

## VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

N. 2006 — 554 [C — 2006/31029]

23 SEPTEMBER 2004. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot wijziging van het besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering houdende het Algemeen Reglement van het Brussels Waarborgfonds

De Brusselse Hoofdstedelijke Regering,

Gelet op artikel 21 van de Ordonnantie van 22 april 1999 tot wijziging van de wet van 4 augustus 1978 tot economische heroriëntering en houdende oprichting van het Brussels Waarborgfonds;

Op voordracht van de Minister van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest bevoegd voor Economie;

Na te hebben beraadslaagd,

Besluit :

**Artikel 1.** In artikel 30, § 2, b), 2°, 1e lid, worden de woorden « Art. 30, § 1 » vervangen door de woorden « Art. 30, § 2, a) ».

- In artikel 30§2, b), 2°, 2e lid, worden de woorden « Art. 30, § 1 » vervangen door de woorden « Art. 30, § 2, a) ».

Brussel, 23 september 2004.

Voor de Brusselse Hoofdstedelijke Regering :

De Minister-Voorzitter van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering,

C. PICQUE

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering belast met Tewerkstelling, Economie en Wetenschappelijk Onderzoek,  
B. CEREXHE

## MINISTERE

## DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

F. 2006 — 554 [C — 2006/31029]

23 SEPTEMBRE 2004. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale portant le Règlement général du Fonds bruxellois de Garantie

Le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale,

Vu l'article 21 de l'Ordonnance du 22 avril 1999 modifiant la loi du 4 août 1978 de réorientation économique et portant création du Fonds bruxellois de Garantie;

Sur proposition du Ministre de la Région de Bruxelles-Capitale ayant l'Economie dans ses attributions;

Après avoir délibéré,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** A l'article 30, § 2, b), 2°, alinéa 1<sup>er</sup>, les mots « Art. 30, § 1<sup>er</sup> », sont remplacés par les mots « Article 30, § 2, a) ».

- A l'article 30, § 2, b), 2°, alinéa 2, les mots « Art. 30, § 1<sup>er</sup> », sont remplacés par les mots « Article 30, § 2, a) ».

Bruxelles, le 23 septembre 2004.

Pour le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale :

Le Ministre-président du Gouvernement  
de la Région de Bruxelles-Capitale,

C. PICQUE

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale chargé de l'Emploi, de l'Economie et de la Recherche scientifique,  
B. CEREXHE

## MINISTERIE

## VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

N. 2006 — 555 [C — 2006/31019]

15 DECEMBER 2005. — Besluit van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering tot vaststelling van de datum van inwerkingtreding van de ordonnantie van 29 april 2004 tot wijziging van de ordonnantie van 8 september 1994 houdende oprichting van de Economische en Sociale Raad voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest

De Brusselse Hoofdstedelijke Regering,

Gelet op de ordonnantie van 8 september 1994 houdende oprichting van de Economische en Sociale Raad voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;

Op voorstel van de Minister van Economie;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** De ordonnantie van 29 april 2004 tot wijziging van de ordonnantie van 8 september 1994 houdende oprichting van de Economische en Sociale Raad treedt in werking op de dag van de inwerkingtreding van de ordonnantie van 8 december 2005 tot wijziging van de ordonnantie van 8 september 1994 houdende oprichting van de Economische en Sociale Raad van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

**Art. 2.** De Minister van Economie is belast met de uitvoering van onderhavig besluit.

Brussel, 15 december 2005.

Voor de Brusselse Hoofdstedelijke Regering :

De Minister-Voorzitter,

Ch. PICQUE

De Minister van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering belast met Tewerkstelling, Economie, Wetenschappelijk Onderzoek, Brandbestrijding en Dringende Medische Hulp,

B. CEREXHE

## MINISTERE

## DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

F. 2006 — 555 [C — 2006/31019]

15 DECEMBRE 2005. — Arrêté du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale fixant la date d'entrée en vigueur de l'ordonnance du 29 avril 2004 modifiant l'ordonnance du 8 septembre 1994 portant création du Conseil économique et social de la Région de Bruxelles-Capitale

Le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale;

Vu l'ordonnance du 8 septembre 1994 portant création du Conseil économique et social de la Région de Bruxelles-Capitale,

Sur la proposition du Ministre de l'Economie;

Après délibération,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'ordonnance du 29 avril 2004 modifiant l'ordonnance du 8 septembre 1994 portant création du Conseil économique et social entre en vigueur le jour de l'entrée en vigueur de l'ordonnance du 8 décembre 2005 modifiant l'ordonnance du 8 septembre 1994 portant création du Conseil économique et social de la Région de Bruxelles-Capitale.

**Art. 2.** Le Ministre de l'Economie est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 15 décembre 2005.

Pour le Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale :

Le Ministre-Président,

Ch. PICQUE

Le Ministre du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale chargé de l'Emploi, de l'Economie, de la Recherche scientifique, de la Lutte contre l'Incendie et de l'Aide médicale urgente,

B. CEREXHE